



comune di trieste  
piazza Unità d'Italia 4  
34121 Trieste  
www.comune.trieste.it  
partita iva 00210240321

DIPARTIMENTO SCUOLA, EDUCAZIONE, PROMOZIONE TURISTICA, CULTURA E SPORT  
SERVIZIO PROMOZIONE TURISTICA, EVENTI CULTURALI E SPORTIVI  
PO EVENTI SPAZI INTERNI

**REG. DET. DIR. N. 3512 / 2021**

prot. corr. n. 20° - 12/1/10/13 - 2021  
sez. 5593

OGGETTO: mostra/progetto "L'anima, la terra, il colore. Arte d'azione e d'inclusione". Magazzino 26 di Porto Vecchio, 29 dicembre 2021\_20 febbraio 2022. Affidamento servizi di allestimento e stampa materiale promozionale. Spesa Euro 12.131,68.-. Impegno di spesa Euro 12.131,68.-. 2AV - CIG Z34344B374 e CIG Z5B3449E97.

LA RESPONSABILE DI POSIZIONE ORGANIZZATIVA

richiamate

la Deliberazione Consiliare n. 8 dd. 31.03.2021, immediatamente eseguibile, avente per oggetto "Documento Unico di Programmazione (DUP) 2021 - 2023 e Bilancio di previsione 2021 - 2023. Approvazione";

la Deliberazione Giuntale n. 158 dd. 20.04.2021, immediatamente eseguibile, avente per oggetto "PEG - Piano della prestazione 2021 - 2023. Approvazione in via provvisoria";

la Deliberazione Giuntale n. 283 dd. 01.07.2021, immediatamente eseguibile, avente per oggetto "Piano Esecutivo di Gestione 2021 -2023 - Piano della Prestazione e Piano dettagliato degli Obiettivi 2021";

vista la proposta progettuale "L'anima, la terra, il colore. Arte d'azione e d'inclusione", conservata in atti, presentata da Dino Durigatto, relativa alla realizzazione di una mostra dell'artista Toni Zanussi al Magazzino 26 di Porto Vecchio, nel periodo dicembre 2021\_gennaio 2022, inserita nel contesto di un più ampio progetto di inclusione sociale e formazione rivolto in particolare a giovani detenuti;

richiamata la Deliberazione Giuntale n. 459 dd. 30.09.2021, immediatamente eseguibile, con la quale è stato disposto, tra l'altro:

I. di approvare la realizzazione del progetto "L' anima, la terra, il colore. Arte d' azione e d' inclusione", conservato in atti, presentato da Dino Durigatto, relativo alla realizzazione di una mostra dell' artista

Responsabile del procedimento Elena Cominotto	Tel: 040 675 4016	E-mail: elena.cominotto@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Alessandra Toppi	Tel: 0406758568	E-mail: alessandra.toppi@comune.trieste.it	
Adetto alla trattazione della pratica: Alessandra Toppi	Tel: 04067585687	E-mail: alessandra.toppi@comune.trieste.it	

Toni Zanussi al Magazzino 26 di Porto Vecchio, nel periodo dicembre 2021 \_gennaio 2022, e di correlate iniziative di inclusione sociale, dando atto dei contenuti di massima della proposta come esposti in premessa;

2. di approvare la spesa complessiva presunta di Euro 27.000,00.- per il progetto nel suo insieme, comprendendo la "sezione artistica" e la "sezione inclusione";
3. di demandare a successivi provvedimenti dirigenziali a cura dei Servizi coinvolti l'effettiva organizzazione e realizzazione del progetto;

dato atto

del sussistere della collaborazione tra Servizio Sociale comunale, Ufficio distrettuale esecuzione penale esterna (UDEPE) e Ufficio di Servizio Sociale per Minorenni (USSM) in progettualità finalizzate a favorire l' empowerment e l' inclusione sociale delle persone in esecuzione penale e promuovere interventi di giustizia riparativa;

che nella realizzazione del progetto nel suo complesso sono coinvolti, oltre all' artista Toni Zanussi e al proponente Dino Durigatto, enti ed associazioni operanti nel sociale, UEPE, UDEPE del Ministero di Grazia e Giustizia di Trieste, il Garante locale dei diritti delle persone private della libertà personale, l' Associazione Icaro ODV, l' EnAIP FVG, lo IAL, uniti nell' intento di espandere i valori dell' inclusione sociale attraverso una formula che rappresenta una felice intesa tra pittura, esposizione partecipata, integrazione sociale, visioni e narrazioni di emozione;

che la mostra-progetto sarà allestita nella sala IB del Magazzino 26 a partire dal 20 dicembre prossimo, con inaugurazione prevista il 29 dicembre, e si chiuderà il 20 febbraio 2022 (fine allestimento entro il 24 febbraio 2022);

richiamata la Det. Dir. Reg. n. 3096 dd. 18.11.2021 con la quale è stato disposto, tra l'altro,

- di approvare la spesa complessiva di Euro 27.580,54.- Iva inclusa per il servizio di supporto organizzativo e coordinamento di attività culturali al Magazzino 26 di Porto Vecchio, nel periodo novembre 2021\_luglio 2022, come dettagliatamente descritto nelle premesse e come da documentazione conservata in atti;
- di affidare il servizio di coordinamento e organizzazione a Map s.a.s. di Anna Witterich & C. (con sede a Trieste in Largo Papa Giovanni XIII - p.Iva 01214330324) per l'importo complessivo di Euro 22.607,00.- Iva esclusa (pari a Euro 27.580,54.- Iva inclusa);

considerato che per la realizzazione della mostra e per una adeguata promozione della stessa sono necessari un servizio di allestimento e un servizio di stampa di materiale promozionale;

richiamato l'Art. 1 comma 2 lettera a) del D.L. 76/2020 convertito, con modificazioni, dalla Legge n. 120/2020, e successive modificazioni;

## A. SERVIZIO ALLESTIMENTO

considerata

la necessità di provvedere all' allestimento della mostra, sulla base delle ipotesi progettuali definite nell'ambito del servizio di supporto organizzativo sopracitato, mediante la realizzazione di pannellature autoportanti e di un adeguato e autonomo sistema di illuminazione delle opere esposte;

che è pertanto necessario provvedere al servizio di allestimento come di seguito definito:

- fornitura e posa, compreso trasporto, di n. 30 pannelli in tamburato di MDF, misura cm.

Responsabile del procedimento Elena Cominotto	Tel: 040 675 4016	E-mail: elena.cominotto@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Alessandra Toppi	Tel: 0406758568	E-mail: alessandra.toppi@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Alessandra Toppi	Tel: 04067585687	E-mail: alessandra.toppi@comune.trieste.it	

250X100, di cui 24 colorati in RAL 7016 e 6 in RAL 7012, ignifughi con staffaggi metallici da ancorarsi alle travi metalliche

- fornitura, e posa, compreso trasporto, di n. 5 pannelli in D-bond bianco/bianco di cm. 60X140, montati a bandiera con staffe alle colonne e stampati bifacciali su ambedue le superfici
- realizzazione, posa e lievo di n. 1 banner/stendardo esterno Magazzino 26 formato: 150 x 450 cm stampa: 4/0 su rete mesh 260 / 350 g/mq finitura elettrosaldatura teli BRF lato destro/sinistro finitura asola
- realizzazione sistema di illuminazione autonomo con fornitura e posa, di indicativi n. 76 proiettori asimmetrici led da 20W
- trasporto delle opere di dimensione maggiore e assistenza al montaggio di tutte le opere
- smontaggio della mostra a conclusione della stessa e trasporto delle opere di dimensione maggiore
- esposizione dei quadri su pareti verticali utilizzando il sistema di appensione presente su due lati della sala e mediante pannelli mono e bifacciali;

interpellata la società Delta Studios S.r.l. (con sede a Remanzacco - UD in via dei Torre 57/5 - p.lva 02230600302), di oltre trentennale esperienza nel settore, che ha svolto analogo servizio in occasione della realizzazione della mostra a Tarcento, operando con soddisfazione dell'artista con competenza, professionalità e puntualità;

viste

la legge 28 dicembre 2015, n. 208, art. 1, comma 502, che modifica l'art.1, comma 450 della legge 27 dicembre 2006, n. 296 e stabilisce l'obbligo del mercato elettronico della pubblica amministrazione (MEPA) per l'acquisto di beni e servizi di importo pari o superiore a 1.000,00 Euro e inferiore alla soglia di rilievo comunitario;

la legge 30 dicembre 2018 n. 145, art 1 comma 130, che modifica l'art.1, comma 450 della legge 27 dicembre 2006, n. 296 ed innalza la soglia da euro 1.000,00 ad euro 5.000,00.-;

ritenuto di procedere all'affidamento diretto mediante Trattativa Diretta ad un unico operatore economico sul Mercato Elettronico;

visto il DUVRI Documento Unico Valutazione Rischi Interferenziali, allegato al presente atto, che prevede oneri per la sicurezza pari a Euro 40,00.- Iva esclusa;

dato atto

che, per il servizio in questione, è stata avviata, con la suddetta ditta, la Trattativa Diretta n. 1203680 sul Mercato Elettronico della P.A. (MEPA) nell'ambito dell'iniziativa " Servizio di Organizzazione Eventi" come da documentazione conservata agli atti;

che, a seguito della citata Trattativa Diretta con Delta Studios S.r.l. (con sede a Remanzacco - UD in via dei Torre 57/5 - p.lva 02230600302) è pervenuta l'offerta, conservata in atti, per il suddetto servizio per l'importo complessivo di Euro 7.300,00 - Iva e oneri per la sicurezza (pari a Euro 40,00.-) esclusi, pari a Euro 8.954,80.- Iva e oneri per la sicurezza inclusi;

vista la nota integrativa, conservata in atti, con la quale Delta Studios S.r.l. ha precisato che nell'offerta è inclusa la realizzazione del banner sopra indicato;

vista la documentazione presentata da Delta Studios S.r.l., in particolare in merito alle

Responsabile del procedimento Elena Cominotto	Tel: 040 675 4016	E-mail: elena.cominotto@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Alessandra Toppi	Tel: 0406758568	E-mail: alessandra.toppi@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Alessandra Toppi	Tel: 04067585687	E-mail: alessandra.toppi@comune.trieste.it	

dichiarazioni sulle cause di esclusione di cui all'art. 80 del D.Lgs. n. 50/2016;

dato atto che i rapporti contrattuali tra società Delta Studios S.r.l. e il Comune di Trieste sono regolati dalla nota di richiesta di preventivo, dalle Condizioni particolari di contratto e dal Patto d'integrità, allegati alla RdO suddetta;

## **B. SERVIZIO STAMPA MATERIALE PROMOZIONALE**

considerato opportuno provvedere per una adeguata promozione della mostra, alla realizzazione del seguente materiale:

- n. 1.500 brochure formato chiuso: 21 x 28 mm  
pagine: 32 + 4 di copertina (36 pagine totali) - stampa in quadricromia (4/4)  
carta interno: da 150 gr patinata opaca  
carta copertina: patinata opaca gr 300  
copertina plastificata rilegatura: \_brossura (grecata)
- n. 3.000 pieghevoli formato A5 orizzontale – chiuso 148 x 210 mm - aperto 148 x 420 mm - quattro facciate stampa: 4/4 (quadricromia) carta 200 gr.
- n. 12 manifesti 6 x 3 formato: 6 x 3 mt stampa: 4/0 carta da affissione (es: tipo blueback);

interpellata per il servizio di stampa materiale promozionale sopra descritto Poligrafiche San Marco S.a.S. Di Calcaterra Giovanni e Loris (con sede a Cormons – GO in via E. Fermi 29 - p.Iva 00135720316), tenuto conto che la ditta ha svolto medesimo servizio in occasione della realizzazione della mostra a Tarcento, operando con soddisfazione dell'artista con competenza, professionalità e puntualità;

### visti

il preventivo presentato per il servizio sopra descritto, conservato in atti, per l'importo complessivo di Euro 2.604,00.- Iva esclusa (pari ad Euro 3.176,88.- Iva 22% inclusa);

la documentazione presentata da Poligrafiche San Marco S.a.S, in particolare in merito alle dichiarazioni sulle cause di esclusione di cui all'art. 80 del D.Lgs. n. 50/2016;

acquisiti i CIG Z34344B374 per il servizio di allestimento e il CIG **Z5B3449E97** per il servizio di stampa;

### ritenuto

di approvare la spesa complessiva di Euro 12.131,68.- Iva inclusa per i servizi di allestimento e stampa materiale promozionale nell'ambito della realizzazione della mostra/progetto "L'anima, la terra, il colore. Arte d'azione e d'inclusione" che sarà allestita presso la sala IB del Magazzino 26 di Porto Vecchio, nel periodo 29 dicembre 2021\_20 febbraio 2022;

di affidare

A. il servizio di allestimento a Delta Studios S.r.l. (con sede a Remanzacco - UD in via dei Torre 57/5 - p.Iva 02230600302) per l'importo complessivo di Euro 7.300,00.- Iva e oneri per la sicurezza (pari a Euro 40,00.-) esclusi, pari a Euro 8.954,80.- Iva e oneri per la sicurezza inclusi

B. il servizio di stampa materiale promozionale a Poligrafiche San Marco S.a.S. Di Calcaterra Giovanni e Loris (con sede a Cormons – GO in via E. Fermi 29 - p.Iva 00135720316) per l'importo di Euro 2.604,00.- Iva esclusa (Euro 3.176,88.- Iva inclusa)

**come dettagliatamente sopra descritto e come da documentazione conservata in atti;**

Responsabile del procedimento Elena Cominotto	Tel: 040 675 4016	E-mail: elena.cominotto@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Alessandra Toppi	Tel: 0406758568	E-mail: alessandra.toppi@comune.trieste.it	
Adetto alla trattazione della pratica: Alessandra Toppi	Tel: 04067585687	E-mail: alessandra.toppi@comune.trieste.it	

di dare atto

che la spesa complessiva di Euro 12.131,68.- Iva inclusa trova copertura sul capitolo 160210 del Bilancio 2021/2023: per Euro 11.236,20.- sull' annualità 2021  
per Euro 895,48.- sull' annualità 2022;

che la spesa verrà a scadenza:

- per Euro 11.236,20.- nell' anno 2021;
- per Euro 895,48.- nell' anno 2022;

che il cronoprogramma dei pagamenti è il seguente:

- anno 2021 Euro 11.236,20.- Iva inclusa
- anno 2022 Euro 895,48.- Iva inclusa

che ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i., il programma dei conseguenti pagamenti degli impegni di spesa, di cui al presente provvedimento, e' compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di "pareggio di bilancio" introdotte dai commi 707 e segg. Dell'art. 1 della Legge n. 208/2015 (c.d. Legge di stabilita' 2016);

visti

l'art. 107 del T.U. delle leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali (D.Lgs. 18 agosto 2000, n. 267) e l'art.131 dello Statuto del Comune di Trieste relativamente alla competenza all'adozione dell'atto;

la Determinazione Dirigenziale n. 900/2019 dd. 01.03.2019 del Dirigente del Servizio Promozione Turistica, Eventi Culturali e Sportivi con cui e stato conferito alla dott.ssa Elena Cominotto l'incarico per la Posizione Organizzativa "Eventi in Spazi Interni" nell'ambito del Servizio Promozione Turistica, Eventi Culturali e Sportivi del Dipartimento Scuola, Educazione, Promozione Turistica, Cultura e Sport, a decorrere dal 01.02.2019 e fino al termine del mandato elettivo, con un prolungamento automatico di otto mesi rispetto alla scadenza dello stesso secondo quanto previsto nella Delibera Giunta n. 308 dd.07.07.2017;

il D.Lgs. 33/2013 in materia di riordino della disciplina riguardante gli obblighi di pubblicita' trasparenza e diffusione di informazioni da parte delle pubbliche amministrazioni, cosi' come modificato dal D.Lgs 97/2016;

espresso il parere di cui all'art.147 bis del D.Lgs. n. 267/2000, in ordine alla regolarita' e correttezza amministrativa;

#### DETERMINA

per le ragioni e con le precisazioni indicate in premessa:

I. di dare atto che con Deliberazione Giunta n. 459 dd. 30.09.2021, immediatamente eseguibile, e' stato disposto,tra l'altro:

- di approvare la realizzazione del progetto "L' anima, la terra, il colore. Arte d' azione e d' inclusione", conservato in atti, presentato da Dino Durigatto, relativo alla realizzazione di una mostra dell' artista Toni Zanussi al Magazzino 26 di Porto Vecchio, nel periodo dicembre 2021 \_gennaio 2022, e di correlate iniziative di inclusione sociale, dando atto dei contenuti di massima della proposta come esposti in premessa;
- di approvare la spesa complessiva presunta di Euro 27.000,00.- per il progetto nel suo insieme, comprendendo la "sezione artistica" e la "sezione inclusione";
- di demandare a successivi provvedimenti dirigenziali a cura dei Servizi coinvolti l' effettiva

Responsabile del procedimento Elena Cominotto	Tel: 040 675 4016	E-mail: elena.cominotto@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Alessandra Toppi	Tel: 0406758568	E-mail: alessandra.toppi@comune.trieste.it	
Adetto alla trattazione della pratica: Alessandra Toppi	Tel: 04067585687	E-mail: alessandra.toppi@comune.trieste.it	

organizzazione e realizzazione del progetto;

2. di approvare la spesa complessiva di Euro 12.131,68.- Iva inclusa per i servizi di allestimento e stampa materiale promozionale nell'ambito della realizzazione della mostra/progetto "L'anima, la terra, il colore. Arte d'azione e d'inclusione" che sarà allestita presso la sala 1B del Magazzino 26 di Porto Vecchio, nel periodo 29 dicembre 2021\_20 febbraio 2022;

3. di affidare:

A. il servizio di allestimento a Delta Studios S.r.l. (con sede a Remanzacco - UD in via dei Torre 57/5 - p.Iva 02230600302) per l'importo complessivo di Euro 7.300,00.- Iva e oneri per la sicurezza (pari a Euro 40,00.-) esclusi, pari a Euro 8.954,80.- Iva e oneri per la sicurezza inclusi

B. il servizio di stampa materiale promozionale a Poligrafiche San Marco S.a.S. Di Calcaterra Giovanni e Loris (con sede a Cormons - GO in via E. Fermi 29 - p.Iva 00135720316) per l'importo di Euro 2.604,00.- Iva esclusa (Euro 3.176,88.- Iva inclusa)

**come dettagliatamente sopra descritto e come da documentazione conservata in atti;**

4. di dare atto che il DUVRI Documento Unico Valutazione Rischi Interferenziali, allegato al presente atto, prevede oneri per la sicurezza pari a Euro 40,00.- Iva esclusa;

5. di dare atto:

- che la spesa verrà a scadenza:
  - per Euro 11.236,20.- nell'anno 2021;
  - per Euro 895,48.- nell'anno 2022;
- che il cronoprogramma dei pagamenti è il seguente:
  - anno 2021 Euro 11.236,20.- Iva inclusa
  - anno 2022 Euro 895,48.- Iva inclusa

6. di dare atto che ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i., il programma dei conseguenti pagamenti degli impegni di spesa, di cui al presente provvedimento, e' compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di "pareggio di bilancio" introdotte dai commi 707 e segg. Dell'art. 1 della Legge n. 208/2015 (c.d. Legge di stabilita' 2016);

7. di impegnare la spesa complessiva di Euro 12.131,68.- al capitolo di seguito indicato:

Anno	Cap	Descrizione	CE	V livello	Programma	Progetto	D/N	Importo	Note
2021	00160210	EVENTI, PUBBLICITA', TRASFERTE PER MOSTRE, MANIFESTAZIONI E SERVIZI DIVERSI A CURA DELLA CULTURA	02487	U.1.03.02.02.005	00012	03228	N	11236,2	2 AV
2022	00160210	EVENTI, PUBBLICITA', TRASFERTE PER MOSTRE, MANIFESTAZIONI E SERVIZI DIVERSI A CURA DELLA CULTURA	02487	U.1.03.02.02.005	00012	03228	N	895,48	

ALLEGATI: - Mag\_26\_Allestimento\_Toni Zanussi.pdf

LA RESPONSABILE DI P.O.  
dott.ssa Elena Cominotto

Trieste, vedi data firma digitale

Documento sottoscritto con firma digitale  
(ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)

Responsabile del procedimento Elena Cominotto	Tel: 040 675 4016	E-mail: elena.cominotto@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Alessandra Toppi	Tel: 0406758568	E-mail: alessandra.toppi@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Alessandra Toppi	Tel: 04067585687	E-mail: alessandra.toppi@comune.trieste.it	

# Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: *COMINOTTO ELENA*

CODICE FISCALE: *CMNLNE69D59L219L*

DATA FIRMA: *15/12/2021 18:18:41*

IMPRONTA: *7CBDBE69C189681B7F452F96C77E89A63B44FBFCE29B9865E991A65493A674BB  
3B44FBFCE29B9865E991A65493A674BBBF7C3984393DB25E1223ED6D013CB78C  
BF7C3984393DB25E1223ED6D013CB78CD7F5CCA82C2BCB3FDED6071E4CCFB4EC  
D7F5CCA82C2BCB3FDED6071E4CCFB4EC6032F2AD3136A39A24D2CE421B7BB3E5*